漢聲

洪門信條
以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES established in 1907, is the oldest Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada. Publishers. Ltd.

故事新談

奕棋得官

石三郎。

二

他因爲供奉內廷。天威咫尺。如果不揣知上意。便可能時時碰釘。碰別人的釘不要緊。碰皇帝的釘。就不是要玩之事。大之不難腦袋搬家。小之則革職嚴辦。至少也會閒俸或申斥。俗語說得好。「身近皇帝邊。猶如與虎眠」。實非虛語。但如何才可以揣知上意？則非結交內監不可。因當內監是皇帝左右相隨的侍役。皇帝一言一動。內監必知之。結交內監。能預先曉得王帝之意。就能先意承志。而得到皇帝喜歡了。所以徐星友與內監打交情。對於內監。時有饋贈。因而皇帝每有動作。內監先行暗中關照徐星友。徐有此便利。乾隆皇對他。覺得他頗有能幹。就對他格外垂青了。

有一天。徐星友走訪黃龍士於其寓所。黃龍士以徐乃同僚兼好友。自然殷勤招待。兩人閒談了一回無關重要的事情之後。徐星友即對黃龍士道：「老兄的棋藝。實在遠勝於小弟。屢次與老兄對奕。弟都被殺得片甲不回。因此殊感汗顏無地。尤其是在御前對奕時。小弟敗北已多。太過不好看相。下次如果主上召會我們兩人在御前對奕時。能稍讓一兩着。使弟不至過於失敗。實感大德。不知老兄肯成全嗎？」黃龍士以徐謙恭有禮。說話時又婉轉可憐。不禁大笑道：「我你是知交。又屬老同僚。這等遊戲之事。又有甚麼問題？有次如奉諭御前對奕。就讓你勝一局好了。」徐星友大喜稱謝。兩人再談一會。黃龍士還留他在寓中吃中飯。徐星友吃完了飯才辭退。

過了一天。內監傳黃徐兩人到御園稼香軒。兩人奉召。那敢怠慢。立刻整肅衣冠前往。到了稼香軒。乾隆已在座。兩人叩請聖安畢。俯伏聽訓。乾隆指桌上一個描金漆匣道：「匣內有一物。你兩人可在御前對奕。誰勝。即以匣內之物賜給。你兩人用心對奕。朕可從旁觀戰。看你們那個得獎。」兩人又叩頭謝恩。隨由內監搬出奕盤。黃徐即各據一方。飛車躍馬。黃龍士因爲曾答應讓徐星友。不欲自食其言。所以在對奕至中局時。故意着無關重要的閒子。徐星友瞧出苗頭。知黃龍士有意讓他。立刻乘機猛攻。黃龍士已慢了兩着。那裏抵擋得住？於是這一局。就輸給徐星友。乾隆以黃龍士向來的棋藝。都是高於徐星友的。經過多次御前對奕。無不是黃勝徐敗。今竟反被徐所勝。爲之太息。對黃說：「你的棋藝。本勝於徐星友。但可惜你的命運。却負於徐星友了。」原來乾隆憐黃龍士供奉內廷已久。年紀又逾花甲。

多民族的國家蘇丹

約翰內斯堡

約翰內斯堡是南非聯邦的工商業中心。縣裏有指定賣酒的場所。大茅篷之下。男女席地而坐。一杯在手。談笑風生。賣酒有定時定量。警察監督執行些規定。以防酒後鬧事。

各部落的人還喜歡跳舞。長長的腰鼓是跳舞時唯一的樂器。鼓手能擊出各種節奏。每逢婚喪節日都要打鼓跳舞。那時整個村子的青年男女如醉如狂。一連跳上三五個晚上。還舉辦內由於禁止集會。跳舞也沒有了。

由於赤道省有許多部落屬於同一種族。碰到婚喪大事分居在兩地的部落就互相來往。根本不知道國界。護照等等事情。

赤道省全境多森林。特別是周巴附近樹木茂盛。草深二三公尺。是著名的狩獵區。蘇丹是非洲僅有出產各種野獸的地方。而赤道省是蘇丹出產野獸最多的地方。這裏有象。獅。虎。野牛。長頸鹿。河馬。鱷魚。巨蟒和蘇丹特產白犀牛等。每年人去獵。人口有八十萬零六千多人。它是非洲第二大都市。

南非聯邦的黃金和鑽石聞名於世。在金礦中還雜有鈾。礦區主要分佈於約翰內斯堡所屬德蘭士瓦州和桔河自由州。黃金和鈾的產量均佔西方世界的第一位。鑽石佔第二位。鑽石的加工工業則集中於約翰內斯堡。故又有「鑽石城」之稱譽。

近年來。約翰內斯堡成爲南非聯邦非洲籍人反對種族歧視運動的中心。非洲工人。婦女和各界人民曾先後在這裏集會。示威。抗議統治當局的種族迫害。

伊巴丹

伊巴丹是西部尼日利亞的首府。離幾內亞灣不遠。有人口四十多萬。大部份居民是約路巴族。伊蘭族和豪薩族。它是非洲第二大都市。

尼日利亞的可可產量佔世界第三位。而絕大部份可可和烟草工業集中在伊巴丹。尼日利亞唯一的一所大學—伊巴丹大學也在這裏。

伊巴丹也是西部尼日利亞的商業中心。這裏有古老的市場。街道兩旁商店林立。它們出售的貨物主要是著名的約路巴藍布和搪瓷製品。都有大批野獸輸送到各國動物園去。白犀牛最爲名貴。聽說最近捕得一隻小的。售價四千英鎊。

我從喀土穆坐飛機到周巴時。在飛機上看見野象在白尼羅河旁嬉戲。後來周巴附近的公路上又看到成堆的象糞和被象所摧倒的樹木。據同行的蘇丹朋友說。非洲的象和印度。泰國的象一樣可以馴服。但是象消耗的糧食太多。當地人認爲養象不合算。

（夫完）

★周身毛茸茸　生活沙漠中

駱駝爲何不怕熱

天氣炎熱，有人會担心生活在沙漠中，周身長着密密麻麻絨毛的駱駝，一定會成天汗流浹背，熱得難受了，其實，這是「杞人憂天」。

說來也許你不會相信，原來駱駝身上密密麻麻的駝毛却是最好不過的隔熱裝備，它既能使身體不受外熱侵入，又能保持水份不從皮膚上散發，科學家們曾經過多次實驗，把駱駝身上的駝毛剪掉後，結果駱駝的口渴，耐熱的本領就差得多了。科學家們還從細緻的解剖中證明，駱駝的水份不是從血液中，而是從細胞與細胞組織之間的空隙中分泌出來的。因此，牠的血液不會發生「脫水」現象，新陳代謝也不會停頓，大小便的水份也是很少。還有，最熱的時候，駱駝也不會像狗和其他動物那樣張咀伸舌，要把身體內的水份從舌頭上散發出來，才感到涼快一些。

最小的電池

世界上最小的商業用電池，它的體積大約是一顆阿司匹靈藥片那樣大小，它將用在特別細小的東西上。好像耳聾助聽器，收音機，錄音機……等，它是美國俄亥俄州的摩羅利高池公司製成的。

△笑話連篇

一個五歲的小孩，從來沒有開口說過話，母親以爲他是啞巴，心裏十分憂慮。

一天早上，母親端給他一杯牛奶，却忘記了放糖。他突然對母親說：「爲什麼沒有糖呢？」

母親喜出望外地說：「啊！原來你不是啞巴，但爲什麼老不開口呢？」

小孩回答：「因爲你對我的照料，一向都十分週到，我根本不用開口呀」

×　×

我的丈夫健忘。天大的事情他也會忘記掉，所以他永遠是一支鉛筆，一本記事部不離手。記得我們結婚後，渡蜜月的當天晚上，發現他的記事部上寫着：「帶藏青便裝一套，白襯衫三件，襪子，手帕各半打，打火機和香烟……」

最後一行用大字醒目地寫着：「千萬別忘記帶我新婚的妻子！」

×　×

在一家高等百貨店裏，有一位客人悻悻然和店員大吵起來，其餘的店員顧客聞聲一齊走來看個究竟，把他兩人圍在垓心。

「我的香烟是由你經手賣給我的」

那客人說：「怎麼你却憑什麼理由不准我在這裏吸烟呢？」

「先生：」那店員近前回答他說：「我們這裏也出售浴缸和浴巾的，難道我們也能准你在這裏沐浴嗎？」

賀伍時羨宗兄七秩壽誕幷序

伍仕培

宗兄時羨。經商舍路五十年於茲矣。所謀皆亨。億則屢中。一切吐氣揚眉。日昨欣逢七秩榮壽。其承慶子尙振君等。爲之祝嘏稱觴。海屋添籌。輝榮氣於異域。兒孫滿堂。敘樂事於他邦。誠可賀也。筆者寄跡舍路。誼屬同宗。惟愧不文。無以形容兄之盛德。謹咏七絕三首以頌之。

其一

從來積德壽昌貴　却喜鯉庭跨竈兒
盈壺春酒以介眉　點領堂前衣綵舞

其二

神仙不老享遐齡　祝嘏華堂歡喜聲
笙歌管絃歌徹耳　桃筵醉酌在金陵

【金陵。舍路酒家名】

賀伍時羨宗叔七秩壽慶詩

（步伍光漢姪原韻）

【烈洲】

華堂賀客羨仙翁　厚禮待人貌也融
樂善好施成大德　常位弗讓備尊崇
福如東海淵滔廣　壽比南山岳峙隆
我述華封二祝頌　長春不老健猶雄

前題

（步伍錦燕弟原韻）

（烈洲）

其一

桃筵席設宴良儔　恭喜明頤是所求
福集華堂三多福　壽凝海屋七添籌
樂觀桂子成功業　喜覩蘭孫附應酬
已逐暮年娛晚景　長存德澤壽長留

其二

南極星輝七秩秋　蟠桃熟種有何求
精神矍鑠欣強健　福壽康寧樂不稠
寄跡五湖成巨業　交遊四海展嘉猷
家運昌隆天錫庥　長才范蠡傳佳話

贈 HINDA DOZ 女史

鑿文蔚

曩者。女史索詩。久未報命。邇又承雅屬。資以留念。因憶。女史綺年識卓。尤邃化學。曾任教職大。現與諸弟勤父商。址與余隣。平素待人接物。虔誠撝謙。故贈詩亦按事獻句。用志悃誠。不敢以浮詞進也。

隣比商風襲德馨　座蘭級佩契靈冥
一堂和樂趣庭訓　兩字慈悲置座銘
振鐸序庠蜚化雨　運籌閨閣樹芳型
褒裳雅雅榛苓思　左顧光塵眼屢青

區鏡棠律師事務所
喜士定街東一九三號
一樓一一六號房　電話 MU 1-0933

周衛賢律師事務所
喜士定街東一九三號
四樓四零二號房　電話 MU 3-8238

MU 4-3743
園桃
HO INN CHOP SUEY
79 Pender St. East
Vancouver, B. C.
廚師上等　興味素佳
招呼安妥　地方雅潔
大碗小碗　隨時產生
價錢克己　合時水貨
各外歡迎

Sunbeam
新美味鮮
新鮮麵包

暗市黨殯儀館
ARMSTRONG & CO.
304 DUNLEVY AVE. VANCOUVER B. C.
本店創設四十餘年經驗豐富
價錢克己服務
周到遠近聞名
華友光顧極表歡迎如有接洽
請問李榮
特聘華人經理李國華
電話 HA 九五三九 MU 四·〇五三五

滿地可行銀
汝之生意宜借銀否
如能得借款利息低廉是否能助汝展開生意改革現代化或置新器具
若汝能還債滿地可銀行有銀帮助汝之生意
請認識汝之銀行可理爲君之良友他之營業是借銀做堅固生意他必樂意准可能範圍帮助汝
"MY BANK" TO 2 MILLION CANADIANS 1 of 11
BANK OF MONTREAL

New "Chungking Restaurant
178 East Pender St.
Vancouver 4. B. C.
MU 3-1734
新重釀酒家。雲城頂瓜瓜。
食堂最寬大。廚師姥易牙。
大廳兼小酌。隨時可應駕。
男女橋胞呀。請來幫襯吓。

加拿大雲高華
天生堂
HING SANG HONG
377 Powell St. 電話 MU 1-4476
Vancouver, B. C. Canada

育器興奮丸
人生疾病，最慘痛者，發育不全，隨敵不興，誤人誤己，有婚無緣，有苦自知，有口難言，如欲補救，行樂及時，吞丸一服，育器興奮，力敵終宵，如生殖細小，連服兩打，發育驚人，從此交際，動輒不夜天，如若不然，原款退回，決不食言，
羊眼券一只五元三只拾元
發育機：每架拾五元
青龍丸一打五元一卷
鹿鞭水一樣式元一瓶
消虎丸一劑五元一瓶
獨陽露一瓶二元一瓶
花卯丸一劑五元一瓶
人參露一瓶二元一瓶
消腦丸一料拾元一瓶
驚情素一打八元一卷
壯氣丸一劑五元一瓶
五蛇黃豐元式元一瓶
萬靈丹一劑五元一卷
代替人　三拾一元
兩打十五元贈送羊眼券一只
兩打八元五毛贈送情素半打

B.C. COLLATERAL
77 E. HASTINGS ST
當
當押利息低廉抵物留候壹年秘密交易
本公司有鑽石。鐘仔。相架。千里鏡。音樂器具及各種行李出賣。價錢相宜。
携此告白來即以九折計
現僱高有經驗華青年。在本公司修整鐘錶部服務。工作優良價錢克己。
喜市北街東七十七號車詩押舖廣告

永隆雜貨公司
Wing Lung Co.
142 E. Pender St.
Phone MU1-1734
VANCOUVER, B. C.
新到
紅芽芋仔　大柿餅
三瓜大藕　楊桃片
桂林馬蹄　白瓜核
鮮紅蝦肉　新蘇欖
九龍吊片　和順欖
大砵蠔豉

合發有限公司
Hop Yick Co
164 Pender St. W
Vancouver, B.C
PHONE MU1-6537
糖製大帮
五香燒鵝　白油鵝　鴨肝腸
上選鮮肉　大腸頭　鴨下庄
祖國什貨　鹵鴨餅　鴨脚包
合時水貨　頂級五花腩肉
瓜菜罐頭　發行零沽一律歡迎

加拿大雲高華
利達草烟有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
214 East Pender St.
Vancouver, 4. B. C.
Phone MU4-5860 5783
各種香煙蘇糖發行
大小光顧一律歡迎
地址在金利源與記右鄰